

北京市绿色印刷工程——优秀青少年读物绿色印刷示范项目

曹文轩典藏拼音版

# 山羊坡

曹文轩 / 著



人民文学出版社 天天出版社



曹文轩典藏拼音版

# 山羊坡

曹文轩 / 著

## 图书在版编目 ( CIP ) 数据

山羊坡 / 曹文轩著. -- 北京 : 天天出版社, 2015.4

(曹文轩典藏拼音版)

ISBN 978-7-5016-0947-5

I. ①山… II. ①曹… III. ①汉语拼音—少儿读物

IV. ①H125.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第056307号

---

责任编辑: 董 蕾

美术编辑: 罗曦婷 王 悦

责任印制: 李书森 康远超

---

地址: 北京市东中街42号

邮编: 100027

市场部: 010-64169902

传真: 010-64169902

<http://www.tiantianpublishing.com>

E-mail: [tiantiancbs@163.com](mailto:tiantiancbs@163.com)

---

印刷: 北京利丰雅高长城印刷有限公司

经销: 新华书店

开本: 880 × 1320 1/32

印张: 5

2015年3月北京第1版

2015年3月第1次印刷

字数: 80千字

印数: 1-10,100册

---

ISBN 978-7-5016-0947-5

定价: 20.00元

---

版权所有·侵权必究

如有印装质量问题,请与本社市场部联系调换。



mù  
目

lù  
录



shān yáng pō

山羊坡/1

hǎi niú

海牛/25

ǎi guǐ

矮鬼/83



shān yáng pō  
山 羊 坡



yáng qún sàn luò zài shān pō shang yuǎn chù shì shān hái shì shān  
羊群散落在山坡上。远处是山，还是山。

tài yáng míng liàng zhào zài shān pō shang zhào zài shēn yuǎn de shān gōu li  
太阳明亮，照在山坡上，照在深远的山沟里。

xià miàn shì tiáo dà hé wān wān qū qū de cóng yuǎn chù liú guò lái yòu wān  
下面是条大河，弯弯曲曲地从远处流过来，又弯

wān qū qū de liú xiàng gèng yuǎn de dì fang bù zhī shì yān hái shì wù mǎn  
弯弯曲曲地流向更远的地方。不知是烟还是雾，满

shān gōu de méng lóng mǎn shān gōu de xū huàn  
山沟的朦胧，满山沟的虚幻。

jìn chù yǒu yì kē lǎo shù pán gēn cuò jié zhī tiáo yǒu lì de wān qū  
近处有一棵老树，盘根错节，枝条有力地弯曲

zhe yè zi xī shū shù gàn shang jī mǎn le qīng tái sī sī lǚ lǚ de  
着，叶子稀疏，树干上积满了青苔。丝丝缕缕的

jì shēng zhí wù rú yóu sī yì bān zài wēi fēng zhōng piāo hū fǎng fú shì  
寄生植物，如游丝一般在微风中飘忽，仿佛是

nà lǎo shù zhǎng le qiān nián de hú xū  
那老树长了千年的胡须。

pō cè wò zài shù xià wēi bì shuāng yǎn yǎn qián de yí qiè gèng yóu  
坡侧卧在树下，微闭双眼，眼前的一切更犹

zài mèng zhōng tā yǒu diǎn pí juàn le jìn liǎng nián lái tā yù lái yù  
在梦中。它有点疲倦了——近两年来，它愈来愈



róng yì gǎn dào pí juàn tā gǎn dào rì zi guò de yǒu diǎn chī lì pí yú bēn  
容易感到疲倦。它感到日子过得有点吃力，疲于奔  
mìng tā cháng cháng xiǎng jiù dì dǎo xià bìng qiě yí jiào shuì qù yǒng bú  
命，它常常想就地倒下，并且一觉睡去，永不  
zài xǐng rán ér tā hái shì jiān chí zhe yīn wèi tā zhī dào tā de zhǔ  
再醒。然而，它还是坚持着，因为它知道，它的主  
rén yào tā zhè yàng tā de zhǔ rén yě xū yào tā zhè yàng tā wú lùn rú hé  
人要它这样，它的主人也需要它这样。它无论如何  
dōu yào jiān chí dào zuì hòu yí kè yě jiù shì máng wán chéng dà yè de nà yí  
都要坚持到最后一刻，也就是茫完成大业的那一  
kè  
刻。

tā gǎn dào qián tuǐ yǒu diǎn yīn yīn zuò tòng nà tiān yè li tā dài lǐng  
它感到前腿有点隐隐作痛。那天夜里，它带领  
hào hào dàng dàng de yáng qún wǎng qián bēn tū shí yù dào le yí dào gōu nà  
浩浩荡荡的羊群往前奔突时，遇到了一道沟，那  
gōu bìng bù hěn kuān tā zì yǐ wéi kě yǐ qīng sōng kuà yuè méi xiǎng dào dāng  
沟并不很宽，它自以为可以轻松跨越，没想到当  
shēn tǐ líng kōng ér qǐ shí tā lì jí gǎn jué dào le shēn tǐ de chén zhòng  
身体凌空而起时，它立即感觉到了身体的沉重  
hé hòu tuǐ zuì hòu yì dēng de wú lì zuì zhōng suī rán miǎn qiǎng kuà yuè  
和后腿最后一蹬的无力。最终，虽然勉强跨越



guò qù le dàn qián tuǐ yì ruǎn diē dǎo zài dì shàng zuǐ ba kē zài yí  
过去了，但前腿一软，跌倒在地上，嘴巴磕在一

kuài shí tou shàng chà yì diǎn rán zhǎo le guà zài jī jiǎo shàng de liǎng zhī hóng  
块石头上，差一点燃着了挂在犄角上的两只红

shā dēng jiù zài nà yí kè tā kàn dào le tā de huǒ bàn men yǐ jí zǐ sūn  
纱灯。就在那一刻，它看到了它的伙伴们以及子孙

men yí gè gè dōu gāo gāo de yuè qǐ piāo piāo rán zài tā shēn biān luò xià  
们一个个都高高地跃起，飘飘然，在它身边落下，

rán hòu yòu piāo piāo rán xiàng qián pǎo qù zuò wéi tóu yáng nà yí kè tā xiū  
然后又飘飘然向前跑去。作为头羊，那一刻它羞

kuì de wú dì zì róng hǎo zài nà shí de yáng qún rú cháo shuǐ yì bān xiàng qián  
愧得无地自容。好在那时的羊群如潮水一般向前

yǒng liú méi yǒu jǐ zhī yáng zhù yì dào tā láng bèi de xíng xiàng tā cóng dì  
涌流，没有几只羊注意到它狼狈的形象。它从地

shàng zhēng zhá qǐ lái rěn zhe shāng tòng zuì zhōng yòu chōng dào le yáng qún  
上挣扎起来，忍着伤痛，最终又冲到了羊群

de qián miàn shuài lǐng zhe yáng qún cháo xī jūn de jūn yíng měng chōng guò  
的前面，率领着羊群，朝熄军的军营猛冲过

qù wú shù de hóng shā dēng lián chéng yí piàn yóu rú dà huǒ shāo zhǎo le  
去。无数的红纱灯连成一片，犹如大火烧着了

cǎo yuán suí fēng rán shāo ér qù qì shì páng bó bù tíng de xiàng qián tuī  
草原，随风燃烧而去，气势磅礴、不停地向前推





jìn de huǒ xiàn ràng tā gǎn dào kàng fèn jìng yì shí wàng jì le téng tòng  
进的火线，让它感到亢奋，竟一时忘记了疼痛，  
zhí dào xī jūn táo pǎo hé bèi miè shā zhī hòu téng tòng gǎn cái zài cì xí lái  
直到熄军逃跑和被灭杀之后，疼痛感才再次袭来。

tā yǒu diǎn shāng gǎn shì nà zhǒng shēn kè de shāng gǎn nà me yí  
它有点伤感，是那种深刻的伤感。那么一

dào zhǎi zhǎi de gōu suàn shén me ne jìng rán kuà yuè de nà me fèi jìn nà  
道窄窄的沟算什么呢？竟然跨跃得那么费劲，那

me de dà shā fēng jǐng qīng chè de yáng guāng zhào zhe shān gǔ yě zhào zhe  
么的大煞风景！清澈的阳光照着山谷，也照着

tā tā jué de zhè yáng guāng yǒu diǎn xuàn mù biàn jiāng yǎn jīng bì shàng  
它。它觉得这阳光有点炫目，便将眼睛闭上

le jiù zài nà yí chà nà jiān tā xiǎng qǐ le nián qīng shí dài de kuà  
了。就在那一刹那间，它想起了年轻时代的跨

yuè zěn néng jiào kuà yuè ne yīng dāng jiào fēi xiáng miàn duì yí dào gōu  
跃——怎能叫跨跃呢？应当叫飞翔。面对一道沟，

yí dào hè tā qīng qīng de jí fù tán xìng de zhè me yí tiào biàn tiào  
一道壑，它轻轻地、极富弹性地这么一跳，便跳

dào le kōng zhōng tā jué de zì jǐ de shēn tǐ qīng rú yǔ máo tiào de yòu  
到了空中。它觉得自己的身体轻如羽毛，跳得又

gāo yòu piāo nà yí kè fǎng fú lí tiān jìn le jiù yào jìn rù róu ruǎn de  
高又飘，那一刻，仿佛离天近了，就要进入柔软的



yún duǒ li le tā wāi zhe nǎo dai kàn zhe xià miàn jué de suǒ yǒu de dōng  
云朵里了。它歪着脑袋看着下面，觉得所有的东  
xi dōu biàn de yǒu diǎn ǎi xiǎo tā tīng dào le qì liú de shēng yīn hé fēng chuī  
西都变得有点矮小。它听到了气流的声音和风吹  
cháng máo de shēng yīn tā sì hū néng zài kōng zhōng tíng liú hěn jiǔ luò dì  
长毛的声音。它似乎能在空中停留很久，落地  
shí jī hū shì wú shēng de fǎng fú dà dì wèi tā pū le yì céng hòu hòu  
时，几乎是无声的，仿佛大地为它铺了一层厚厚  
de diàn zi tā tán tiào le yí xià cái wěn wěn de zhàn zài dì shàng nà  
的垫子，它弹跳了一下，才稳稳地站在地上。那  
zhǒng tǐ yàn céng gěi tā dài lái làng chè quán shēn de yú yuè tā xǐ huan  
种体验，曾给它带来荡彻全身的愉悦。它喜欢  
kuà yuè jí shǐ miàn qián bìng wú gōu hè tā yě huì shí cháng yuè qǐ nà  
跨跃，即使面前并无沟壑，它也会时常跃起。那  
shí yáng qún rú shuǐ tā biàn shì yì duǒ hū dì jī qǐ de làng huā qí tā de  
时羊群如水，它便是一朵忽地激起的浪花。其他的  
yáng shòu dào tā de gǔ wǔ yě fēn fēn yuè qǐ yú shì zhè tiān dǐ xià biàn  
羊受到它的鼓舞，也纷纷跃起，于是这天底下便  
yǒu le wú shù duǒ làng huā dàn bù lùn làng huā yǒu duō shǎo duǒ zuì gāo zuì  
有了无数朵浪花。但不论浪花有多少朵，最高最  
piāo de nà yì duǒ yī rán shì tā pō  
飘的那一朵依然是它——坡。



duō me lìng rén shén wǎng de kuà yuè a  
多么令人神往的跨跃啊！

rán ér yí qiè yǐ chéng wǎng shì  
然而，一切已成往事。

pō bù kěn zhēng kāi yǎn jīng yī rán ràng zì jǐ chén jìn zài duì wǎng rì  
坡不肯睁开眼睛，依然让自己沉浸在往日

shí guāng de huí yì zhōng wú lùn shì yí gè rén hái shì yí zhī yáng yí  
时光的回忆中。无论是一个人，还是一只羊，一

dàn dào le xǐ huān huí yì bìng kào huí yì dǎ fa shí guāng de shí hou wú lùn  
旦到了喜欢回忆并靠回忆打发时光的时候，无论

rú hé tā yǐ lǎo le  
如何他已老了。

pō què shí yǐ jīng lǎo le tā de jī jiǎo bú zài yǒu guāng zé xiàng  
坡确实已经老了。它的犄角不再有光泽，像

zhèng zài bèi fēng huà de shí tóu ér tā cóng qián de jī jiǎo shì guāng liàng de  
正在被风化的石头，而它从前的犄角是光亮的，

xiàng yù zhuó chéng de céng jīng yí nián sì jì jié bái sì xuě de máo xiàn  
像玉琢成的。曾经一年四季洁白似雪的毛，现

zài yǐ jīng yǒu diǎn fā huáng bìng qiě yóu mào mì zǒu xiàng xī shū nà shuāng  
在已经有点发黄，并且由茂密走向稀疏。那双

céng ràng wú shù de mǔ yáng xīn dòng de yǎn jīng yě yǐ shī què le cóng qián  
曾让无数的母羊心动的眼睛，也已失去了从前



de míngliàng biàn de hún zhuó shèn zhì wú yuán wú gù de liú chū shuǐ lái  
的明亮，变得浑浊，甚至无缘无故地流出水来。

cóng qián wán měi wú quē yì nián sì jì zǒng shì liàng shǎn shǎn de tí zi  
从前完美无缺、一年四季总是亮闪闪的蹄子，

kāi shǐ biàn de huī àn cū cāo shèn zhì kāi liè hái yǒu nà bǎ jué duì  
开始变得灰暗、粗糙，甚至开裂。还有那把绝对

yōu měi de hú zi nà hú zi kě yǔ kē jiāng jūn de hú zi xiāng pèi měi  
优美的胡子——那胡子可与柯将军的胡子相媲美，

céng shì tā guāng cǎi bī rén de xiàng zhēng ér rú jīn yǐ biàn de xiàng yì bǎ  
曾是它光彩逼人的象征，而如今已变得像一把

shǐ yòng yǐ jiǔ de tū shuā zi le  
使用已久的秃刷子了。

zhǐ yǒu nà fèn wēi yán hái zài ér qiě sì hū suí zhe suì yuè de cāng  
只有那份威严还在，而且似乎随着岁月的沧

sāng biàn de gèng jiā de wēi yán  
桑，变得更加的威严。

nián qīng de yáng men jiù zài tā zhōu wéi xǐ nào zhe pō mí fēng zhe  
年轻的羊们就在它周围嬉闹着。坡眯缝着

yǎn kàn zhe tā men qīng yíng de zài cǎo dì shàng tiào yuè zhe bú xiàng yáng  
眼看着。它们轻盈地在草地上跳跃着，不像羊，

dào xiàng shì lù yǒu yì duì gōng yáng zài zhēng dòu jī jiǎo duì jī jiǎo nǎo  
倒像是鹿。有一对公羊在争斗，犄角对犄角，脑



dai wǎng xiōng qián gōu zhe      gè zì yòng sì tí sǐ sǐ de dēng zhe dì miàn  
袋往胸前勾着，各自用四蹄死死地蹬着地面。

jī jiǎo xiāng pèng      fā chū hěn yǒu zhì dì de shēng xiǎng      pō xiǎng dào le tā  
犄角相碰，发出很有质地的声响。坡想到了它

dāng nián de zhēng dòu      nà shí      tā nián qīng qì shèng      róng bu de rèn hé  
当年的争斗。那时，它年轻气盛，容不得任何

yì zhī gǎn yú xiàng tā tiǎo zhàn de gōng yáng      tā jiāng tā men yī yī dǎ bài  
一只敢于向它挑战的公羊。它将它们一一打败

le      zì jǐ cóng wèi shī bài guò      kàn zhe nà liǎng zhī gōng yáng qiáng jìng de  
了，自己从未失败过。看着那两只公羊强劲的

zhēng dòu      pō yī rán zài xīn zhōng cháo xiào tā men      zhè suàn shén me zhēng  
争斗，坡依然在心中嘲笑它们：这算什么争

dòu  
斗！

tā yòu zài dù bì qǐ shuāng yǎn  
它又再度闭起双眼。

yáng gāo men zài      miē miē      de jiào huan      zhè nǎi shēng nǎi qì de jiào  
羊羔们在“咩咩”地叫唤。这奶声奶气的叫

shēng      jì ràng tā xǐ huan      yòu ràng tā xīn fán      tā xū zài yáng guāng xià  
声，既让它喜欢，又让它心烦。它需在阳光下

ān jìng de shuì yí huì er      xiǎng yí huì er      tā yǐ shì dào le xǐ huan ān  
安静地睡一会儿、想一会儿。它已是到了喜欢安



jìng de nián jì le tā xǐ huan zài ān jìng zhōng mò mò de wǎng shí guāng  
静的年纪了。它喜欢在安静中，默默地往时光  
de lái chù zǒu qù yīn wèi nà lǐ de tài yáng gèng liàng cǎo gèng lǜ shuǐ  
的来处走去，因为那里的太阳更亮，草更绿，水  
gèng qīng zài nà lǐ tā de rì zǐ yáng yì zhe rè hū hū de shēng mìng qì  
更清，在那里，它的日子洋溢着热乎乎的生命气  
xī zhè me nǐ shí guāng zhī liú zǒu zhe tā jiù huì gǎn dào róng yào gǎn  
息。这么逆时光之流走着，它就会感到荣耀，感  
dào měi mǎn hé qiè yì  
到美满和惬意。

yáng guāng yuè lái yuè míng liàng shān gǔ lǐ mǎn shì huā cǎo hé shù mù  
阳光越来越明亮。山谷里满是花草和树木  
de qì wèi  
的气味。

tā bù yóu zì zhǔ de sī niàn qǐ tā de zhǔ rén máng  
它不由自主地思念起他的主人——茫。

tā gēn suí zhe máng zǒu guò le yí piàn piàn cǎo dì yuè guò le  
它跟随着茫，走过了一片片草地，越过了  
yí dào dào shān liáng xuě yuán shā mò gē bì tān cūn zhuāng hé tián  
一道道山梁。雪原、沙漠、戈壁滩、村庄和田  
yě máng ràng tā jiàn dào le yí gè guǎng kuò de shì jiè chūn xià  
野……茫让它见到了一个广阔的世界。春、夏、



qiū dōng fēng shuāng yǔ xuě huò shuǐ cǎo mào shèng huò yí  
秋、冬，风、霜、雨、雪，或水草茂盛，或一

pài huāng mò tā lǐng zhe tā men gǎn zhe tā men wú xiū zhǐ de bá shè  
派荒漠，他领着它们，赶着它们，无休止地跋涉

hé qiān xǐ zhe huàn nàn yǔ gòng zhǔ rén jiàn zhe le tā men de xīn xìng  
和迁徙着。患难与共，主人见着了它们的心性，

tā men yě jiàn zhe le zhǔ rén de xīn xìng pō jué de tān shàng máng zhè yàng  
它们也见着了主人的心性。坡觉得，摊上茫这样

yí wèi zhǔ rén shì yì zhī yáng de xìng fú yì zhǒng wú biān wú jì de  
一位主人，是一只羊的幸福——一种无边无际的

xìng fú tā men yuàn yì gēn suí tā zǒu dào tiān yá zǒu jìn shēng mìng  
幸福。它们愿意跟随他走到天涯，走尽生命。

tā yuè lái yuè pín fán de xiǎng dào máng  
它越来越频繁地想到茫。

yě xǔ zhè yě suàn shì tā shuāi lǎo de zhēng zhào ba  
也许，这也算是它衰老的征兆吧？

pō kè zhì bú zhù de xiǎng tā zhī dào tā de zhǔ rén yǐ bù jǐn jǐn shì  
坡克制不住地想。它知道它的主人已不仅仅是

tā de zhǔ rén le tā shì wáng tǒng shuài qiān jūn wàn mǎ de wáng zhēng  
它的主人了，他是王，统率千军万马的王，拯

jiù zhòng shēng de wáng tā yǐ bù kě néng zài yǔ tā men zhāo xī xiāng chǔ  
救众生的王，他已不可能再与它们朝夕相处，



zhěng rì sī hùn zài yì qǐ le dàn tā yě yīng gāi cháng lái kàn kàn tā men  
整日厮混在一起了。但他也应该常来看看它们  
a yǒu shí tā xīn li bù miǎn yǒu jǐ fēn zé guài tā de yì sī dàn tā  
啊！有时，它心里不免有几分责怪他的意思。但它  
yě zhī dào zhè yàng rú cǐ sī niàn zhe máng de chú le tā yǐ jīng méi  
也知道，这样如此思念着茫的，除了它，已经没  
yǒu jǐ zhī yáng le xǔ duō yáng dōu shì zài tā lí kāi yáng qún zhī hòu chū  
有几只羊了。许多羊，都是在他离开羊群之后出  
shēng de tā men suī rán yě zhī dào tā men yǒu gè zhǔ rén jiào máng dàn bì  
生的，它们虽然也知道它们有个主人叫茫，但毕  
jìng bú shì tiān tiān zài yì qǐ suǒ yǐ yě jiù tán bú shàng sī niàn kě tā  
竟不是天天在一起，所以也就谈不上思念。可它  
hé lìng wài jǐ zhī lǎo yáng bù yí yàng tā men hé máng yì qǐ dù guò le màn  
和另外几只老羊不一样，它们和茫一起度过了漫  
cháng de suì yuè tā men yǔ tā zhī jiān yǐ jīng wú fǎ fēn gē le  
长的岁月，它们与他之间已经无法分割了。

yǒu shí zhè zhǒng kè gǔ míng xīn de sī niàn huì ràng tā zài bàn yè xǐng  
有时，这种刻骨铭心的思念会让它在半夜醒  
lái dú zì miàn duì yí piàn wú shēng de tiān kōng  
来，独自面对一片无声的天空。

nà shí tā de yǎn jiǎo shàng jiù liú chū lèi zhū ———— shéi shuō yáng jiù  
那时，它的眼角上就流出泪珠——谁说羊就





bú huì liú lèi ne  
不会流泪呢？

jiù zài pō zhè me xiǎng zhe máng de shí hou yuǎn chù yí gè rén qí  
就在坡这么想着茫的时候，远处，一个人骑  
zhe mǎ zhèng xiàng zhè biān kuài sù de bēn lái  
着马正向这边快速地奔来。

pō tīng dào le mǎ tí shēng tā yí xià zi jiù rèn chū le zhè mǎ tí  
坡听到了马蹄声。它一下子就认出了这马蹄  
shēng tā huái yí zì jǐ shì bú shì tīng cuò le yòu jù jīng huì shén de tīng  
声。它怀疑自己是不是听错了，又聚精会神地听  
le yí huì er què xìn nà jiù shì máng de nà pǐ bái mǎ de tí shēng zhī hòu  
了一会儿，确信那就是茫的那匹白马的蹄声之后，  
tā lì jí cóng dì shàng zhàn le qǐ lái tā tái tóu kàn qù jiù jiàn máng de  
它立即从地上站了起来。它抬头看去，就见茫的  
zuò qí zài yáng guāng lǐ chuān xíng zhe yáng guāng xíng chéng shuǐ yì bān de dà  
坐骑在阳光里穿行着。阳光形成水一般的大  
mù máng de zuò qí yǒu diǎn xū huàn bú dìng jiù xiàng zài mèng jìng lǐ  
幕，茫的坐骑有点虚幻不定，就像在梦境里。

suǒ yǒu de yáng dōu kàn dào le máng hé tā de mǎ tā men lì jí tíng  
所有的羊都看到了茫和他的马。它们立即停  
zhǐ le shí cǎo hé xuān nào yì zhī zhī shén shèng de cháo zhe máng de zuò  
止了食草和喧闹，一只只，神圣地朝着茫的坐